

<b>1 Mittente</b>  <b>GETRAG B.V. Co. KG</b> Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 74199 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		<b>Lettera di vettura internazionale</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <span style="font-size: 1.5em;">161757</span> <span style="font-size: 2em;">N 26566</span> </div> <p style="font-size: 0.8em; margin-top: 10px;">Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada</p>																														
<b>2 Destinatario</b> <b>Nissan</b> Stab. di Nissan Motor UK Vantec Turbine Business Park Washington Tyne & Wear SR5 3NZ - UK		<b>16 Trasportatore</b> Yusen Logistics Spa <div style="text-align: center; font-size: 3em; font-weight: bold; margin: 10px 0;">CMR</div> IDEM																														
<b>3 Luogo previsto per la consegna</b> Stab. di Nissan Motor UK Vantec Turbine Business Par Washington Tyne & Wear SR5 3NZ - UK		<b>17 Trasportatori successivi</b> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <span style="font-size: 1.2em;">POPA MARIUS</span> <div style="font-size: 0.8em;">             S.C. ATLAS IMMOBILIARE S.R.L.   J01/1200/2007  <small>transport &amp; logistics</small> RO 22452120              PETRU DRĂMBAR - ALBA - ROMÂNIA           </div> </div>																														
<b>4 Luogo e data della presa</b> Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia <div style="text-align: right; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">10/07/2020</div>		<b>18 Riserve ed osservazioni del trasportatore</b>																														
<b>6 Contrassegni e numeri</b> <b>5 Documenti allegati</b> Delivery Note Invoice Reference 7223557 TRG 00932		<b>9 Denominazione merce</b> <div style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">Gearboxes for car assembly</div> Part Number Quantity Packaging list 320105590R 8 PZ 2 Cartone 4 pc		<b>7 Numero dei colli</b> <b>8 Imballaggio</b> <b>11 Peso lordo Kg</b> <b>12 Vol. m3</b> <div style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">2 colli</div> <div style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">654,80 Kg</div>																												
<b>14 Istruzioni per il pagamento del nolo</b> <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		<b>19 convenzioni particolari</b> <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse; font-size: 0.8em;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">20 Da pagare per:</th> <th style="width: 25%;">Mittente</th> <th style="width: 25%;">Valuta</th> <th style="width: 25%;">Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>			20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																													
Prezzo trasporto																																
Abbonamento																																
Saldo																																
Maggiorazioni																																
Supplementi																																
Totale																																
<b>Compilato a</b> Modugno (Bari) - Italia <div style="text-align: right; font-weight: bold; font-size: 1.2em;">10/07/2020</div>		<b>15 Rimborso</b>																														
<b>22 Firma e timbro del mittente</b> In nome e per conto del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		<b>23 Firma e timbro del trasportatore</b> S.C. ATLAS IMMOBILIARE S.R.L. J01/1200/2007 <small>transport &amp; logistics</small> RO 22452120 DRĂMBAR - ALBA - ROMÂNIA Tipo mezzo Targa mezzo Furgone  B787FUX		<b>24 Merce ricevuta</b> Luogo Data Firma e timbro del destinatario																												

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7223557

DATE: 10.07.2020 17:38:52

**VENDEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
D-74199 UNTERGRUPPENBACH  
GERMANIA  
Notre No. Id. TVA: DE146126877

**EXPEDITEUR**

Magna PT S.p.A. Modugno  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

Vartec  
NISSAN Motor Manufacturing UK  
Turbine Business Park  
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ  
N1-TRIA

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe  
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: A: 00:00  
ARRIVEE: 15.07.2020 A: 18:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA HR10 P13A 1A IT TRG00932	320105590R	8	PCE	CAR-S7827	2	57166173 a 57166180	4	200710151 4280P900	

**TRANSPORTEUR**

[Redacted]

**LIEU DE TRANSIT**

[Redacted]

POIDS BRUT TOTAL: 621 KGM  
NOMBRE TOTAL UM: 3  
N° DE L'UNITE DE TRANSP.:  
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927